

## Ngô i ngo i qu c nh n xét v ngo i VN?

T&#225;c Gi&#7843;: TR N THÀNH NAM

Th&#7913; Hai, 31 Th&#225;ng 10 N&#259;m 2011 11:53

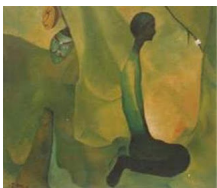
---

Mày là ngo i VN đ u tiên h i tao câu này không v i ý đ nh mu n nghe m t l i khen, nên tao s nói th t, đó là: Greedy Vietnamese” Vâng, đó là: “Ngô i Vi t tham lam!”

Tôi năm nay U60, sinh ra và l n lên d i mái tr ng XHCN, đã du h c ở Đông Âu trên ch c năm. Luôn t hào mình là ngo i Vi t Nam trong su t kho ng h n b n m i năm đ u cu c đ i mình. Ch a bao gi nghi ng đ o đ c nhân đ o và tính h ng thi n c a ngo i Vi t, t c c a t tiên mình. Thi thanh niên bên tr i Âu tôi luôn t ng t hào t g i mình là Vi t C ng, t ng là ch t ch H i sinh viên Qu c t toàn Balan n i tôi h c đ c kho ng 1 tháng tr c khi b Đ i s quán VN t i Vacsava g i lên b t t ch c xu ng thành Phó CT ph trách H c t p... Nói th ch đ bi t g c gác chính tr c a tôi r t c ng s n và trong sáng, b i vì cha ông tôi cũng r t trong sáng và theo c ng s n su t đ i.



V n c, tôi làm vi c cho các t p đoàn nhà n c l n và ti p t c có đ i u ki n đi công tác n c ngoài nhi u, làm vi c v i ngo i n c ngoài r t nhi u. Đ c đ c và ti p xúc nhi u, tôi nh n th y là n c nào h c cũng có nh ng tác gi và tác ph m n i ti ng và đ c nhân dân quý tr ng vì đã nói lên nh ng thói h tính x u c a dân t c mình, trong khi ngo i Vi t ch thích t khen mình: Ngô i Vi t cao quý, L ng tâm Nhân lo i...(!), và luôn ép ngo i khác khen mình. Hôm nay, trên Vietnamnet ông Vũ – m t ch hãng cafe Vi t, còn đ ngh : M và TQ lãnh đ o th gi i v chính tr và kinh t r i, còn “lá c nhân văn” ch a ai n m và Vi t Nam hãy n m l y lá c nhân văn đó c a th gi i đ sánh ngang TQ và M (!)... thì ngoài s c t ng t ng và ch u đ ng c a tôi r i.



## Ngõ ngõ i ngoõ i quõ c nhõ n xét võ ngõõ i VN?

T&#225;c Gi&#7843;: TR N THÀNH NAM

Th&#7913; Hai, 31 Th&#225;ng 10 N&#259;m 2011 11:53

---

Đõ y là lý do trõ c tiõ p làm tôi viõ t bài này, nên trõõ c khi nói võ ngõõ i Viõ t nhõ tiêu đõ , xin cho tôi có mõ t hai câu võ “Lá cõ Nhân vãn” thõ giõ i, nhõ sau: Ông Vũ đã đúng khi nói có Lá cõ Nhân vãn thõ giõ i. Nhõ ng ông đã sai khi nói chõ a có ai nõ m lá cõ đó, và ông càng sai nõ a khi nói Viõ t Nam có thõ nõ m lõ y Lá cõ đó và lãnh đõ o thõ giõ i! Thõ nhõ t, nõ u đã tõ n tõ i mõ t lá cõ nhân vãn thõ giõ i, thì nhõ t đõ nh nó cũng đang tõ n tõ i chõ nhân tõõ ng xõ ng, cõ hai đõ u chõ là khá i niõ m. Chõ đó phõ i là dân tõ c có tính nhân vãn nhõ t thõ giõ i và đõõ c các dân tõ c khác công nhõ n, bõ i lá cõ này không thõ cõõ p đõõ c, đúng không õ? Ông Vũ nói nó vô chõ là rõ t cõ hõ i (hèn chi ông đõõ c tham đõ ĐH Đõ ng X võ i tõ cách doanh nhân, nõ u tôi không nhõ m?). Nhõ ng theo tôi, nó đang õ trong tay dân tõ c nào, đõ t nõõ c nào đang có nõ n văn hóa nhân vãn nhõ t (õ thõ i điõ m này) thu hút đõõ c nhân tài và thõ hõ trõ đõõ c cõ thõ giõ i đõ n hõ c, làm viõ c và õ lõ i sõ ng nhiõ u nhõ t, sinh ra nhiõ u ngõõ i tài năng và thành công nhõ t cho thõ giõ i. Theo ông Vũ, đó sõ là Viõ t Nam? Nõõ c ta đang và sõ thu hút đõõ c bao nhiêu ngõõ i nõõ c ngoài đõ n hõ c? Ông hãy gõp ý thõ cho ĐH XI nhõ! Chúc mõ ng ông.



Trõ lõ i võ i tiêu đõ chính, cách đây khoõ ng gõ n chõ c năm, trong mõ t cuõ c nói chuyõ n bõ n bè thân, tôi đã hõ i mõ t ngõõ i Anh mõ t câu và yêu cõ u trõ lõ i trung thõ c: “Nõ u phõ i lõ t tõ ngõõ i Viõ t trong mõ t hay hai tõ , ‘mày’ sõ nói thõ nào?” “Không đõõ c rõ c compliments!” Bõ t ý tôi, không ngõ n ngõ i, anh bõ n nói luôn: “Câu hõ i này ngõõ i nõõ c ngoài chúng tao õ VN luôn thõ o luõ n võ i nhau khi không có ngõõ i Viõ t, và đõ u nhõ t trí có câu trõ lõ i giõ ng nhau, nhõ ng không bao giõ dám nói ra võ i ngõõ i Viõ t. Mà y là ngõõ i VN đõ u tiên hõ i tao câu này không võ i ý đõ nh muõ n nghe mõ t lõ i khen, nên tao sõ nói thõ t, đó là: Greedy Vietnamese” Vãng, đó là: “Ngõõ i Viõ t tham lam!”

Dù đã chuõ n bõ cho “tình huõ ng xõ u nhõ t” võ i đõ u óc cõ i mõ nhõ t, tôi đã choáng váng và cõ ng hõ ng mõ t lúc không nói đõõ c gì. Mãi sau, tôi mõ i thõ t lên đầu đõ n vì biõ t bõ n mình không nói đõ i: “Greedy? Why?” - “Tham lam? Tõ i sao?” Bõ n tôi cõõ i: “Thõ ngõõ i Viõ t chúng mày, trõ mày ra, (nó thõõ ng hõ i tôi!), luôn luôn cái gì cũng muõ n đõõ c, không nhõõ ng cái gì cho ai bao giõ : Hõ p đõ ng thì điõ u khoõ n ngon nhõ t, giá phõ i rõ nhõ t, hàng phõ i tõ t nhõ t, giao hàng phõ i nhanh nhõ t, bõ o hành phõ i vô thõ i hõ n, thanh toán thì chõ m nhõ t, và ... hoa hõ ng thì phõ i khõ ng khiõ p nhõ t!” Tôi chõ t đõ ng! Tôi biõ t nó nói đúng hoàn toàn. Nó làm thõõ ng mõ i võ i ngõõ i Viõ t và õ VN gõ n hai chõ c năm rõ i. Nó (và đa sõ ngõõ i nõõ c ngoài cũng võ y) nhìn ngõõ i Viõ t qua nhõ ng gì nõ

th y nh ng cán b nhà n c hàng ngày làm vi c (đàm phán th ng m i) v i nó! Tôi đã t ng đàm phán v i nó cách đây h n hai ch c năm, và v i r t nhi u ng i n c ngoài khác, ch a bao gi bi t đòi h i ai m t cent nào t vô s h p đ ng ngo i th ng tôi đã đàm phán và ký k t, nh ng tôi bi t tôi là ngo i l , nên tôi bi t mình có quy n và có th nhìn vào m t mà h i nó (b n tôi) hay b t k ai (th ng gia n c ngoài) đã làm vi c v i tôi, câu h i đó mà không s b nó/h c i khinh cho.

“V y, tính t th hai “b n mỳ” (tôi đã t ng cùng nó có đ p u ng bia trong các câu l c b doanh nhân ng i Singapore, Malaysia, Nh t, Anh, M , Hàn, Pháp...do các Amcham, Eurocham... t ch c) miêu t ng i Vi t là gì?”- Tôi dng c m ti p t c, hy v ng l n này s đ c nghe l i đ ch u h n. Câu tr l i là: “Tricky!”, “Tricky Vietnamese!” – “Gian! Ng i Vi t hay gian!” Tôi hét lên: “Không th nào! Mỳ không đang trêu t c tao đ y ch ?!” B n tôi tr l i: “Mỳ mu n tao trung th c mà?” “V y t i sao l i là gian?” tôi c g ng ch u đ ng. “V chúng mỳ không bao gi nói th t, nói th ng, và có nói r i cũng tìm cách thay đ i n u có l i h n. Chúng mỳ luôn nghĩ r ng mình khôn h n ng i và luôn luôn xoay s đ h n ng i khác...” Tôi ng i im l ng, đ ng ng i, mu n khóc, và c u ng ti p v i bia t nhiên đ ng ng t. T đó tôi ghét u ng bia. Nó nh c tôi bu i tâm s v i phát hi n kinh hoàng trên. “T đó trong tôi” “t t ng m” “n ng h ”... là ng i Vi t!

Nh ng n i dung và di n bi n c a cu c nói chuy n thân tình trên thì tôi dù mu n cũng không bao gi quên đ c. S th c là tôi đã ph i tr n tr r t nhi u, d n v t r t nhi u v i đ u này t ng ngày t đó: Đ c đi m b n ch t c a ng i Vi t là gì so v i ng i n c khác? T i sao ng i n c ngoài l i đang nhìn chúng ta t h i nh th : Gian và tham? Tôi đã không th ph n bác đ c ông b n ng i Anh c a mình dù tôi v i nó “cùng ngôn ng ”: đ u mê The Beatles! Có ăn nh m gì đâu! Nó v n b o l u quan đ i m! M t l n g n sau đó tôi tr l i đ tài v i nó: “T i sao mỳ nói ng i Vi t r t tham lam, cái gì cũng mu n, và gian, cái gì cũng khôn l i h n ng i, mà mỳ v n làm ăn v i chúng tao?” B n tôi c i bí hi m tr l i: “Đ y chính là bi k ch c a ng i Vi t, ít nh t là c a nh ng ng i Vi t đang không có quy n th hi n nay.” R i nó ti p: “Chính vì ng i Vi t gian và tham nên ch có nh ng ng i gian và tham h n m i dám làm ăn cùng chúng mỳ!” “Ý mỳ nói đ a s th ng nhân n c ngoài làm vi c v i VN là gian và tham?” “G n nh đúng th !” “C mỳ n a?” “G n đúng, vì lúc đ u tao cũng không gian, nh ng tao m t nhi u quá và bu c ph i ch i theo cách c a ng i Vi t thôi...” “V y mỳ gian th nào?” B n tôi l i c i bí hi m: “Nói mỳ đ ng bu n, đ a s ng i Vi t kém ti ng Anh, và h u h t kém lu t pháp th m, nh t là lu t th ng m i. Càng ch c to thì đ u này càng đúng, mỳ là lính qu n nên khá gi i. Hi hi, mà ti ng Anh là c a b n tao, lu t pháp các n c khác cũng đ u đi tr c VN, nên chúng tao ch có cách dùng ti ng Anh kém c i vô nghĩa c a chính chúng mỳ đ làm h p đ ng th ng m i, và lu t th ng m i qu c t n a... thì chúng tao m i bình đ ng đ c!” R i nó b i thêm: “Th mỳ nghĩ b n tao có th cung c p hàng t t nh t, giá r nh t, th i h n nhanh nh t v i trách nhi m vô h n đ c th t à?!”

## Ngôn ngữ và văn hóa của người Việt Nam?

TRẦN THÀNH NAM

Hải, 31 Tháng 10 Năm 2011 11:53

---



Đó là câu chuyện của hơn 10 năm trước. Tôi đã kiểm tra để khách quan của đánh giá đó suốt 10 năm qua với rất nhiều người ở các vùng, miền, đất nước có văn hóa và chính trị khác nhau, mà tôi có thể tiếp cận. Đa số câu trả lời kiểm tra (không phải tất cả) xác nhận sự khách quan và tính gần đúng của nhận xét của bạn tôi. Nhận xét đó đã bắt tôi suốt hơn mười năm qua phải tìm hiểu văn hóa và bạn biết dân tộc ta là gì? Tại sao chúng ta lại đi đến nông nghiệp này?! Để người khác nghĩ và đánh giá mình là dân tộc gian, tham?! Người Việt gian tham?! Đau xót lắm, nhưng tôi vẫn không phải bác bỏ của bạn mình, với những gì tôi và chúng ta vẫn thấy xung quanh trên đất nước chúng ta... Nó là cái văn hóa gì?! Hôm nay, có lẽ tôi đã trả lời được câu hỏi đó cho mình. Dân tộc ta không phải thế! Có những hạt giống đã được vô tình hay cố ý gieo vào đất nước, lại sẵn sàng dân ta mà có lẽ người gieo cũng không muốn và không biết mình đã làm gì? Chúng ta phải đi đến và gieo hạt sau thôi?